Опубликовано на Швейцария: новости на русском языке (https://nashagazeta.ch)

За маму, за папу | Maman ou papa ....

Auteur: Людмила Клот, Женева , 16.12.2008.

Выбор фамилии для детей - источник спора или доказательство равноправия родителей? (© Edipresse)
Родители должны иметь возможность выбирать для детей не только имена, но и фамилии. Новая инициатива в области семейного права была положительно оценена Федеральным Советом.
|
Une modification de la législation sur le nom de famille est envisagée.
Maman ou papa ....

- Нет, не могу, не могу я с ним! - восклицала несколько лет назад одна знакомая длинноногая блондинка, приехавшая в Швейцарию выходить замуж. - Он добрый, симпатичный, зарабатывает хорошо, но не могу я так! - в этом месте голос у нее взлетал, а затем понижался до драматического шепота. - Понимаете, у него фамилия - Цюрхер.

Тем временем, обладатель классической швейцарский фамилии, херр Цюрхер, уроженец, как вы правильно догадались, города Цюриха, ломал себе голову: чем же он не угодил своей русской невесте, что та все оттягивает свадьбу.

Эти двое вскоре исчезли из моего поля зрения, произошло ли счастливое событие - не знаю. Точно одно: если бы они решили пожениться сегодня, теоретически девушка могла бы уговорить своего избранника взять ее фамилию.

Сегодня по закону в Швейцарии при заключении брака жена должна брать фамилию мужа, а при желании может сделать из нее маленький грузовичок с прицепом: писать свою девичью после мужниной через дефис. Классический пример: Мишлин Кальми-Ре.

После развода женщина имеет право вновь изменить фамилию на девичью. Дети, рожденные в браке, автоматически получают фамилию отца, а вне брака - матери. Что является серьезным источником огорчения для тех неженатых отцов, которые все же хотели бы дать наследникам свое имя.

Недавно Федеральный Совет рассмотрел парламентскую инициативу Комиссии по юридическим вопросам нижней палаты парламента, Национального Совета, относительно выбора фамилии при заключении брака и регистрации детей. Автором этого предложения в области семейного права стала Сюзанна Лойтенеггер от социалистической партии. Инициатива предусматривает, что супруги смогут выбирать, чье имя - жены или мужа - оба будут носить после свадьбы.

Это касается как классических брачных союзов, так и пар, живущих в зарегистрированном партнерстве. Общую фамилию смогут также взять партнеры в однополых союзах.

Неженатые родители также смогут вместе выбрать, чью фамилию, отца или матери, будет носить ребенок. Если же они не в состоянии договориться между собой, ребенок получит имя матери. Для разрешения особых конфликтных случаев будут привлекаться юридические инстанции.

Интересно, что при разработке проекта авторы пригласили в качестве одного из консультантов психиатра. Пьер Бове, руководитель департамента психиатрии Лозаннского Университета CHUV поначалу с интересом отнесся к работе, но вскоре дистанцировался от идеи, так как, по его мнению, свободный выбор фамилии для ребенка может привести к дополнительному внутрисемейному конфликту. Семья и так должна принимать множество решений относительно имени ребенка, денег на его воспитание, его учебы. Необходимость также выбирать фамилию станет новым источником стресса и дисгармонии в обществе. Проще делать все так, как было заведено годами, и не сходить со стабильного пути - типично швейцарская позиция.

Со своей стороны, Федеральный Совет принял новую идею положительно и признал, что она отвечает принципам равенства партнеров в браке.

Статьи по теме:

[Швейцарский аист летит долго, но приземляется точно]

[Дети - наше богатство]

[Швейцария]

Source URL: *https://nashagazeta.ch/news/la-vie-en-suisse/za-mamu-za-papu*